



Xavier Borderie
 13 route de Champagne
 69370 Saint-Didier-au-Mont-d'Or
 France

Né le 21 avril 1977 (45 ans)
 Marié

Tél. : (+33) 06.60.55.99.25
 E-mail : xavier@borderie.net

Rédacteur technique senior
Responsable contenu senior

Résumé

J'ai **plus de 20 ans d'expérience dans la production de contenus écrits**, en français comme en anglais, principalement sur des sujets techniques.

Je sais m'adapter aux plates-formes, langages et besoins des communautés dont je m'occupe.

Je me fais à la fois représentant, point de liaison, diplomate et modérateur pour apporter ma pierre à l'écosystème technique auquel je participe.

Expériences professionnelles notables

Depuis novembre 2019	PayFit – Logiciel de paie et RH en ligne – Lyon/Paris (remote) https://payfit.com/
Head of Tech Content	<ul style="list-style-type: none"> ● Seul rédacteur technique pour l'ensemble du département Produit. Relecture, correction, ou simplement rédaction de doc pour nos projets internes. ● Accompagnement des équipes dans une meilleure gestion de leur connaissance au sein de notre Notion : savoir où stocker et comment trouver l'information. ● « Rédacteur en chef » de Backstage, notre blog technique. ● UX writer, organisateurs d'évènements tech internes, etc.
Octobre 2017 à novembre 2019	Sigfox – Opérateur télécom IoT / 0G – Paris/Toulouse https://www.sigfox.com/ et https://build.sigfox.com/
Head of Content	<ul style="list-style-type: none"> ● Stratégie de contenu pour Sigfox Build, le centre d'aide technique de Sigfox. ● Définition, organisation et modération du Partner Network. ● Refonte de la documentation utilisateur et technique de l'objet Sens'it.
Mai 2011 à octobre 2017	PrestaShop – Logiciel open source de création de boutiques en ligne – Paris http://www.prestashop.com et http://doc.prestashop.com
Documentation Manager & Open Source Advocate	<ul style="list-style-type: none"> ● Rédaction (FR/EN) de toutes les documentations pour les versions 1.4 à 1.7 et Cloud de PrestaShop, en éditions web, papier et PDF. ● Action de conseil sur toutes les questions relatives à l'open source, et d'interface entre l'équipe Produit et les contributeurs externes. ● Rédaction d'articles à destination de la communauté sur http://build.prestashop.com ● Participation à différents événements / meetups FLOSS et techniques.
Février 2007 à février 2010	Netvibes.com - Page d'accueil personnalisable – Paris http://www.netvibes.com et http://dev.netvibes.com
Developer Network Manager	<ul style="list-style-type: none"> ● Mise en place et gestion du réseau de développeur : rédaction de la documentation, assistance aux développeurs, blog, conférences, etc. ● Support technique auprès des partenaires pour l'API de widgets. ● Gestion du contenu de l'écosystème : http://eco.netvibes.com.
Septembre 2002 à février 2007	Journal du Net Développeurs (Benchmark Group) - Ressources pour développeurs http://www.journaldunet.com/developpeur/
Journalise / Analyste Internet	<ul style="list-style-type: none"> ● Seul rédacteur de ce site dédié au développement et à l'administration système. ● Envoi d'une newsletter hebdomadaire à plus de 60 000 abonnés. ● Rédaction de tutoriels, d'interviews et d'actualités pour plus de 500 000 visiteurs uniques par mois.

Expériences professionnelles mineures

Août 2010 à Février 2011	4D – Wakanda , solution open-source de création d'applications Web professionnelles Rédacteur technique
Mars 2001 à août 2002	Praktica.net - Webzine pour créatifs du Web Assistant d'édition (stage)

Compétences

Communication	<ul style="list-style-type: none">● Rédactionnel classique, en français comme en anglais.● Rédactionnel technique (langages de programmation, outils de développement).● CMS : WordPress, Confluence/Jira, Notion, Ghost, etc.● Passion pour les détails (typographie, ponctuation, lisibilité, anglicismes, etc.).
Communautés	<ul style="list-style-type: none">● Organisation d'évènements (WordCamp, Paris-Web, barcamps, meetups).● Blogs, forums, Twitter, Mastodon, Facebook, etc.● Veille communautaire.
Langues	<ul style="list-style-type: none">● Anglais courant (quotidien et technique).● Espagnol scolaire.
Développement	<ul style="list-style-type: none">● Sans être développeur, j'ai l'habitude des langages web : PHP, HTML, JavaScript, CSS.● Connaissance poussée de WordPress (thèmes, extensions).● Attention portée aux standards du web et aux bonnes pratiques d'accessibilité.● Éditeurs : VS Code, ou tout outil compatible Markdown.● Outils : Git, Subversion, Figma, Miro, Productboard, etc.

Activités associatives pertinentes

- **Association WordPress Francophone** (<http://www.wordpress-fr.net>) de janvier 2005 à décembre 2015: cofondateur, président de l'association pendant 10 ans.
Traduction en français du logiciel, organisation de nombreux évènements (WordCamp Paris, barcamps, rencontres informelles) et autre activités communautaires.
- **Association Paris-Web** (<http://www.paris-web.fr>) de janvier 2009 à janvier 2016 : organisation d'une conférence annuelle sur le développement Web.
Forte sensibilité aux standards ouverts, aux bonnes pratiques, à l'accessibilité web et à la qualité du développement web.
- **Paris Open Source Summit** 2016 (<http://opensource summit.paris/>): trackleader pour le track Business.
- **Orateur** à : Paris-Web, WordCamp Europe, Forum PHP, Community Leadership Summit.

Centres d'intérêts

- **Coauteur du livre "WordPress"**, paru aux éditions Pearson (première édition en janvier 2009, seconde édition en septembre 2010, troisième édition en avril 2013).
- Tenue d'un blog personnel : <http://xavier.borderie.net/blog/> .
- Musicien (guitare, basse, ukulélé, piano) : reprises, compositions, concerts amateurs.
- Musique, concerts, photographie, lectures, cinéma, pop-culture Web, etc.